



St. Michael Catholic Church



www.smcsssc.com



1315 1st Ave. South Sioux City, NE 68776

**August 25th 2024 Twenty-First Sunday In Ordinary Time
25 de agosto del 2024 Vigésimo primer domingo del tiempo ordinario**

Parish Priests/Sacerdotes de la Parroquia

Pastor, Fr. Matt Niggemeyer
402-494-5423
Senior Associate Pastor, Fr. Carl Zoucha
402-494-5423
Senior Associate Pastor, Fr. Mike Keating
Cell: 402-640-4087
Email: mpkeating@archomaha.org

Deacon: Jose Luis Guzmán, 712-444-0313
Lead Usher: Froylan Valdovinos 402-987-7276

SCHOOL
St. Michael School/ Escuela San Miguel
402-494-1526
1315 1st Ave, So. Sioux City, NE 68776
Principal: Lora Crowe
Email: loracrowe@smcsssc.com
Admin. Assistants: Ari Preciado & Daniela Padilla

RELIGIOUS FORMATION
English CCD
Mother Filomena Cueto, 712-509-8528
Catecismo en Español:
Maria Gomez, 712-899-4097
English RCIA/ RICA en Ingles:
Fr. Matt Niggemeyer , 402-494-5423
RICA en Español:
Fr. Carl Zoucha, 402-494-5423
Erika & Raul Romero, 402-404-9977

The Parish Office Hours
MONDAY, WEDNESDAY, FRIDAY
9:00am - 3:00pm
TUESDAY & THURSDAY
9:00am - 5:00pm
Phone number: 402-494-5423
Mailing Address:
1315 1st Ave
So. Sioux City, NE 68776
Physical Address:
312 W 13th St,
South Sioux City, NE 68776
Parish Email:
smsparish@gmail.com
Parish Coordinator
Maria Gomez Cell: 712-899-4097
Administrative Assistant:
Martha Cedillo

RCIA:

The Rite of Christian Initiation of Adults (RCIA) is a process designated for adults over the age of 17. Classes in English are weekly on Wednesday from 6:30 -7:30 pm and will begin on Sep. 25th. More information inside the bulletin.

RICA:

El Rito de Iniciación Cristiana de Adultos (RICA) es un proceso designado para adultos mayores de 17 años. Las clases en español serán semanalmente los domingos de las 8-9:30 am y darán inicio el 8 de septiembre. Mas información en el boletín.

English Mass Times:

Monday-Friday: 8:15am
Saturday:
9:00am & 5:00pm
Sunday:
7:30am & 9:00am

Reconciliation
Weekday:
7:30am -8:00am (M-F)
5:30pm -5:50pm (T-F)
Weekend: Saturday
3:45pm - 4:45pm &
6:15pm - 6:45pm

Misa en Español

Servicio de Comunión
Lunes 6:00pm con el
Diacono José Luis
Martes a Viernes: 6:00pm
Sábado: 7:00pm
Domingo: 10:30am,
12:00pm, & 1:30pm

Confesiones

Entre Semana:
7:30am - 8:00am (L-V)
5:30pm - 5:50pm (M-V)
Confesiones Sábado
3:45pm - 4:45pm &
6:15pm - 6:45pm



We welcome all students of St. Michael Catholic School and wish you a successful school year. We have 5 vacant spots for preschool, must have turned at least 4 years old by July 31, 2024. If you are interested, please stop by the school or call **402-494-1526** for more information.

Damos la bienvenida a todos los estudiantes de la escuela católica San Miguel y les deseamos un año escolar exitoso. Tenemos 5 lugares vacantes para preescolar, los niños deben haber cumplido al menos 4 años antes del 31 de julio de 2024. Si está interesado, visite la escuela o llame al **402-494-1526** para obtener más información.

Fr. Matt's Catechetical Corner: August 25, 2024

Happy Sunday! As we continue our reflections on the Creed, we come now to another key statement about the Holy Spirit: *who with the Father and the Son is adored and glorified, who has spoken through the prophets. Notice again the emphasis on the union between the Father and the Son and Holy Spirit: they are equal in glory. This, as we will see, will be the key to understanding how the Holy Spirit speaks through the prophets.*

First, we have to be clear about how the Trinity is present. There is a beautiful principle in Catholic theology which teaches that the union of the Father, Son, and Holy Spirit within the Trinity is so profound that wherever one member of the Trinity is, there too are the others. This means that whenever God speaks or acts, it is the whole of God that is speaking and acting. As far as how this works, we need only look to the person of Christ to see this beautifully revealed.

In the Gospel of John (specifically Chapters 5 and 17), we see *how the Triune God is united. Christ is the Son, and it is he who is clearly present and acting in the world. Christ, further, is not schizophrenic, meaning he is not alternating between three different personalities. This means that what Christ says in John 5 and 17 is the key for understanding the Trinity. In this chapter, Christ speaks of his union with the Father and how he does what he sees the Father doing. This means that Christ's inspiration flows from his unity with the Father, and this unity is the Holy Spirit. This is the key to understanding, then, how the Holy Spirit is equal in glory: he is the unitive love between the Father and the Son that continually animates their love for each other. The Spirit, further, is a creative Spirit (see Genesis 1:1-2) that moves the Trinity itself into the act of creation. This means that the Holy Spirit is also the one who, by creation and especially by Baptism, unites us to the heart of the Father and the Son.*

With this in mind, we are now able to understand how the Holy Spirit speaks through the prophets. He speaks through the prophets through his intimacy with them and his continued inspiration in their prophetic message. This message, if we look at Isaiah 52-53, always points to Christ (albeit in sometimes mysterious ways). This is the key to keep in mind: the Trinity always refers back to itself so that all members may receive glory for each other. This is the sharing in the life of God, and this is the sharing that each of us is called to have with the Father, Son, and Holy Spirit.

ENGLISH CCD ANNOUNCEMENTS

English CCD classes will be on Wednesdays from **6:15 – 7:30 pm** and will begin on **September 11.**

ENGLISH GROUPS/ GRUPOS EN INGLES

These meetings are open to all who wish to attend.

Bible Study with Fr. Cal	Parish Center every Monday from 1-3:00pm. Begins <u>September 16.</u>
Legion of Mary	Parish Center every Tuesday from 1:30 – 3:00pm
Our Lady Queen of Peace - Prayer Cenacle	Begins with the rosary at 8:30am in the church, followed by 9am Marian Mass, and ends with 30-45min of prayer in the Parish Center.
Bible Classes with Fr. Matt	English bible classes every Wednesday from 7-8:00 pm at the Parish Center starting September 26.



Hamburger Knight

Every Thursday night June - August
Knights of Columbus
1805 West 29th St. South Sioux City, NE

5:30-8:00 pm

Dine-in & Takeout available.

Rincón Catequético del Padre Mateo: 25 agosto del 2024

¡Feliz domingo! Continuando con nuestras reflexiones sobre el Credo, llegamos ahora a otra afirmación clave sobre el Espíritu Santo: *con el Padre y el Hijo recibe una misma adoración y gloria, Y que habló por los profetas*. Observemos nuevamente el énfasis en la unión entre el Padre y el Hijo y el Espíritu Santo: son iguales en gloria. Esto, como veremos, será la clave para entender cómo el Espíritu Santo habla por medio de los profetas.

Primero, tenemos que tener claro cómo está presente la Trinidad. Hay un hermoso principio en la teología católica que enseña que la unión del Padre, el Hijo y el Espíritu Santo dentro de la Trinidad es tan profunda que dondequiera que esté un miembro de la Trinidad, allí también están los demás. Esto significa que siempre que Dios habla o actúa, es todo Dios el que está hablando y actuando. En cuanto a cómo funciona esto, solo necesitamos mirar a la persona de Cristo para ver esto bellamente revelado.

En el Evangelio de Juan (específicamente los capítulos 5 y 17), vemos cómo el Dios Trino está unido. Cristo es el Hijo, y es Él quien está claramente presente y actuando en el mundo. Cristo, además, no es esquizofrénico, es decir, no está alternando entre tres personalidades diferentes. Esto significa que lo que Cristo dice en Juan 5 y 17 es la clave para entender la Trinidad. En este capítulo, Cristo habla de su unión con el Padre y de cómo hace lo que ve hacer al Padre. Esto significa que la inspiración de Cristo fluye de su unidad con el Padre, y esta unidad es el Espíritu Santo. Esta es la clave para entender, entonces, cómo el Espíritu Santo es igual en gloria: él es el amor unitivo entre el Padre y el Hijo que anima continuamente su amor mutuo. El Espíritu, además, es un Espíritu creador (ver Génesis 1:1-2) que mueve a la Trinidad misma en el acto de la creación. Esto significa que el Espíritu Santo es también quien, por la creación y especialmente por el Bautismo, nos une al corazón del Padre y del Hijo.

Con esto en mente, ahora podemos entender cómo el Espíritu Santo habla a través de los profetas. Él habla a través de los profetas mediante su intimidad con ellos y su continua inspiración en su mensaje profético. Este mensaje, si observamos Isaías 52-53, siempre apunta a Cristo (aunque a veces de maneras misteriosas). Esta es la clave que hay que tener en cuenta: la Trinidad siempre se remite a sí misma para que todos los miembros puedan recibir gloria por los demás. Esta es la participación en la vida de Dios, y esta es la participación que cada uno de nosotros está llamado a tener con el Padre, el Hijo y el Espíritu Santo.

ANUNCIOS DE CATECISMO EN ESPAÑOL Y Ingles

Las clases de **catecismo en español** serán los **domingos** de las **9 – 10:15 am** y darán inicio el **8 de septiembre**.

Las clases de **catecismo en ingles** serán los **miércoles** de las **6:15 – 7:30 pm** y darán inicio el **11 de septiembre**.

GRUPOS EN ESPAÑOL/ SPANISH SPEAKING GROUPS.

Las reuniones de los siguientes grupos están abiertas para las personas que deseen asistir.

Jóvenes y Adultos para Cristo 25 de agosto	Se reúnen en el Centro Parroquial de las 11:00 am a la 2:00 pm. Tema: La alegría de ser hijos de Dios.
La Sagrada Familia de Nazaret 28 de agosto	Grupo de oración. Se reúnen los miércoles a las 11:30 am en la Iglesia. Tema: Santa Mónica y San Agustín.
Sagrado Corazón de Jesús 29 de agosto	Grupo de oración. Se reúnen los jueves en la Iglesia después de la Misa de 6 pm. Tema: Aquí esta mi vida Señor. Juan 6: 1-15
Orantes De La Divina Misericordia 30 de agosto	Se invita a la comunidad a celebrar el 20 aniversario del grupo de oración. Iniciando con la Santa Misa a las 6:00 pm seguido de oración y convivio de 7-9:00 pm en el centro parroquial.

Intenciones Para la Misa/Mass Intentions

Sábado, 24 de agosto, 2024

7:00pm(MN): Por el cumpleaños de Fernando Rodríguez

Domingo, 25 de agosto, 2024

10:30am(MN): Por la Parroquia

12:00pm(MK): †Feliciano Padilla

Segunda Intención:

Por el cumpleaños de Fernando Rodríguez y el segundo aniversario luctuoso de †Raquel Fernández

1:30pm(MK): Por el cumpleaños de María Guadalupe Tapia

Segunda Intención:

Por el bienestar de la familia Torres González

Lunes, 26 de agosto, 2024

6:00pm: Servicio de Comunión

Martes, 27 de agosto, 2024

6:00pm(MK): En acción de gracias por el cumpleaños de Alejandro López Magaña

Miércoles, 28 de agosto, 2024

6:00pm(CZ): †Ana María Rodríguez Delgado

Jueves, 29 de agosto, 2024

6:00pm(CZ): Por las almas de el Purgatorio

Viernes, 30 de agosto, 2024

6:00pm(CZ): Por el aniversario #20 del grupo Orantes De La Divina Misericordia

Sábado, 31 de agosto, 2024

7:00pm(MK): † Feliciano Padilla

Segunda intención:

Paola Valdovinos

Domingo, 1 de septiembre, 2024

10:30am(MK): † Helen O'Neill

12:00pm(MN): Por la Parroquia

1:30pm(CZ): †Félix Becerra y †Socorro Gómez

Segundas Intenciones:

En acción de gracias por el cumpleaños de Arianna y Manuel Morales

Saturday, August 24, 2024

9:00am(MK): †Gabriel Ortega and all souls in Purgatory

5:00pm(MK): †Leo & †Catherine Eriksen, & †Marita Ortner

Sunday, August 25, 2024

7:30am(MN): †Carrol, †Evelyn, & †Grayson Muff

9:00am(MK): †Lee Tramp

Monday, August 26, 2024

8:15am(MK): For Armando Dominguez

Second Intention:

†Steve Walsh

Tuesday, August 27, 2024

8:15am(MN): In thanksgiving for Adrian Adame's birthday

Second Intention:

†Maureen & †Jack Hamer

Wednesday, 28, 2024

8:15am(MN): †Jeff Ahlers

Thursday, 29, 2024

8:15am(MN): †Bob Prenger

Friday, August 30, 2024

8:15am(MN): †Evelin De Leon

Second Intention:

In thanksgiving for Rocio Garza's birthday

Saturday, August 31, 2024

9:00am(MN): † Robert O'Neill

5:00pm(CZ): † William O'Neill

Sunday, September 1, 2024

7:30am(CZ): In thanksgiving for Evonne Kramper's birthday

Second Intention:

†Evelin De Leon

9:00am(MN): Mary Dierking

Weekly Collections Week Ending August 18, 2024

Weekly Envelopes & Loose Collection	\$11,004.70
2nd Collection/ Parish Center	\$1,878.00
Assumption of Mary Collection	\$612.00
Lavigne Foundation	\$1,193.00
Other Collections	\$125.00

ADS



MEYER BROTHERS
FUNERAL HOMES

Mohr & Becker-Hunt Funeral Home
1431 W 29th Street
South Sioux City, NE 68776
402-412-3131

Licensed in NE - IA - SD



Sandra A. Lopes (Agent)

1512 Dakota ave suite A
S. Sioux City, NE 68776
Ph. 402.494.2659 Cell 712.389.2970
Bcsinsuranceagency@gmail.com



WILMES
Do it Best
HARDWARE

Marketplace
3049 Hamilton Blvd.
Sioux City, IA 51104
712-252-5176

South Sioux City
815 W 29th St.
So. Sioux City, NE 68776
402-494-1469